



Module clavier numérique autonome	Éléments de contrôle	Modifier le mot de passe système	Cas utilisateur 4 : allumer un éclairage connecté à l'actionneur de commutation par bouton de programmation																										
	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>Touche de programmation 1</td></tr> <tr><td>2</td><td>Touche de programmation 2/icône d'état</td></tr> <tr><td>3</td><td>Bouton d'éclairage</td></tr> <tr><td>4</td><td>Bouton de déverrouillage</td></tr> </table>	1	Touche de programmation 1	2	Touche de programmation 2/icône d'état	3	Bouton d'éclairage	4	Bouton de déverrouillage	<p>[2] [#] [Nouveau mot de passe système] [#] [Nouveau mot de passe système] [#]</p> <p>*Nouveau mot de passe système : 3~8 chiffres</p>	<p>1) L'actionneur de commutation fonctionne en « mode relais temporisé »</p> <p>2) Le bouton de programmation doit être configuré préalablement à l'utilisation</p> <p>[#] [Code de déverrouillage] [#] ↗ [Code de déverrouillage] ↗</p>																		
1	Touche de programmation 1																												
2	Touche de programmation 2/icône d'état																												
3	Bouton d'éclairage																												
4	Bouton de déverrouillage																												
Description d'interface	Inscrire un code de déverrouillage	Cas utilisateur 2 : allumer un éclairage connecté à l'actionneur de commutation par bouton d'éclairage	Caractéristiques techniques																										
	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>Bornes enfichables (a - b) de raccordement au bus et à l'alimentation électrique</td></tr> <tr><td>2</td><td>Résistance de terminaison Dans les installations vidéo ou les installations mixtes audio et vidéo, ce commutateur doit être réglé en tant que « RC on » sur le dernier appareil de la ligne (ON-RC on).</td></tr> <tr><td>3</td><td>Définition de l'adresse du dispositif (1~32)</td></tr> <tr><td>4</td><td>N/D</td></tr> </table>	1	Bornes enfichables (a - b) de raccordement au bus et à l'alimentation électrique	2	Résistance de terminaison Dans les installations vidéo ou les installations mixtes audio et vidéo, ce commutateur doit être réglé en tant que « RC on » sur le dernier appareil de la ligne (ON-RC on).	3	Définition de l'adresse du dispositif (1~32)	4	N/D	<p>[3] [#] [Code de déverrouillage] [#] [Code de déverrouillage] [#]</p> <p>*Code de déverrouillage : 3~8 chiffres</p>	<p>1) L'actionneur de commutation fonctionne en « mode relais temporisé »</p> <p>2) Le bouton de programmation doit être configuré préalablement à l'utilisation</p> <p>[#] [Code de déverrouillage] ↗</p>	<table border="1"> <tr><td>Entrée (a, b)</td><td>24 V ==</td></tr> <tr><td>Plage de tension de fonctionnement</td><td>20-30 V ==</td></tr> <tr><td>Courant de veille</td><td>24 V ==, 30 mA</td></tr> <tr><td>Courant de fonctionnement</td><td>24 V ==, 30 mA</td></tr> <tr><td>Température de fonctionnement</td><td>-25 °C...+55 °C</td></tr> <tr><td>Serre-câbles à un conducteur</td><td>2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²</td></tr> <tr><td>Serre-câbles à conducteur fin</td><td>2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²</td></tr> <tr><td>Niveau IP</td><td>IP 54</td></tr> <tr><td>Niveau IK</td><td>IK 07</td></tr> </table>	Entrée (a, b)	24 V ==	Plage de tension de fonctionnement	20-30 V ==	Courant de veille	24 V ==, 30 mA	Courant de fonctionnement	24 V ==, 30 mA	Température de fonctionnement	-25 °C...+55 °C	Serre-câbles à un conducteur	2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²	Serre-câbles à conducteur fin	2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²	Niveau IP	IP 54	Niveau IK
1	Bornes enfichables (a - b) de raccordement au bus et à l'alimentation électrique																												
2	Résistance de terminaison Dans les installations vidéo ou les installations mixtes audio et vidéo, ce commutateur doit être réglé en tant que « RC on » sur le dernier appareil de la ligne (ON-RC on).																												
3	Définition de l'adresse du dispositif (1~32)																												
4	N/D																												
Entrée (a, b)	24 V ==																												
Plage de tension de fonctionnement	20-30 V ==																												
Courant de veille	24 V ==, 30 mA																												
Courant de fonctionnement	24 V ==, 30 mA																												
Température de fonctionnement	-25 °C...+55 °C																												
Serre-câbles à un conducteur	2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²																												
Serre-câbles à conducteur fin	2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²																												
Niveau IP	IP 54																												
Niveau IK	IK 07																												
Mise en service	Configurer un bouton de programmation	Cas utilisateur 3 : déverrouiller la fermeture connectée à l'actionneur de commutation par bouton de programmation																											
	<table border="1"> <tr><td>Commande le verrouillage de l'actionneur de commutation</td><td>[4] [#] [Bouton de programmation 1/2] [Adresse d'actionneur de commutation] ↗</td></tr> <tr><td>Commande l'éclairage de l'actionneur de commutation</td><td>[4] [#] [Bouton de programmation 1/2] [Adresse d'actionneur de commutation] ↗</td></tr> </table>	Commande le verrouillage de l'actionneur de commutation	[4] [#] [Bouton de programmation 1/2] [Adresse d'actionneur de commutation] ↗	Commande l'éclairage de l'actionneur de commutation	[4] [#] [Bouton de programmation 1/2] [Adresse d'actionneur de commutation] ↗	<p>1) L'actionneur de commutation fonctionne en « mode dispositif d'ouverture de porte »</p> <p>2) Le bouton de programmation doit être configuré préalablement à l'utilisation</p> <p>[#] [Code de déverrouillage] ↗</p>																							
Commande le verrouillage de l'actionneur de commutation	[4] [#] [Bouton de programmation 1/2] [Adresse d'actionneur de commutation] ↗																												
Commande l'éclairage de l'actionneur de commutation	[4] [#] [Bouton de programmation 1/2] [Adresse d'actionneur de commutation] ↗																												

Eriillinen näppäimistömoduuli	Käyttöönotto	Käyttö	Käytäjätapaus 4: Kytkennähöjaimeen liitetyn valon päälekytkentä ohjelmapainikkeesta																									
	Käytöölementit <table border="1"> <tr><td>1</td><td>Ohjelmapainike 1</td></tr> <tr><td>2</td><td>Ohjelmapainike 2 / tilan osoitin</td></tr> <tr><td>3</td><td>Valopainike</td></tr> <tr><td>4</td><td>Avauskoodin</td></tr> </table>	1	Ohjelmapainike 1	2	Ohjelmapainike 2 / tilan osoitin	3	Valopainike	4	Avauskoodin	<p>Käytäjätapaus 1: Kytkennähöjaimeen liitetyn lukituksen vapautus avauskoodikella</p> <p>1) Kytkennähöjaime toimii "Ovenavaustilassa"</p> <p>2) Näppäimistömoduulin osoite = kytkennähöjaimen osoite (1~32)</p> <p>3) Avauskoodi on konfiguroitava ennen käyttöä</p> <p>[#] [Avauskoodi] [#] ↗ [Avauskoodi] ↗</p>	<p>1) Kytkennähöjaime toimii "Aikareletilassa"</p> <p>2) Ohjelmapainike on konfiguroitava ennen käyttöä</p> <p>[#] [Avauskoodi] ↗</p>																	
1	Ohjelmapainike 1																											
2	Ohjelmapainike 2 / tilan osoitin																											
3	Valopainike																											
4	Avauskoodin																											
Liittymän kuvaus	Järjestelmän salasanan muuttaminen	Käytäjätapaus 2: Kytkennähöjaimeen liitetyn valon päälekytkentä valopainikkeesta	Tekniset tiedot																									
	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>Kytettävä kiinnitimet (a-b) väyläliittännälle ja tehotulolle</td></tr> <tr><td>2</td><td>Päätevastus Videoseasuksissa sekä audio- ja videoasennusten yhdistelmissä aina jokaisen haaran viimeisen laitteen kytkimen tulee olla kytettyinä pääle.</td></tr> <tr><td>3</td><td>Tämän laitteen osoitteon asetus (1~32)</td></tr> <tr><td>4</td><td>Ei käyt.</td></tr> </table>	1	Kytettävä kiinnitimet (a-b) väyläliittännälle ja tehotulolle	2	Päätevastus Videoseasuksissa sekä audio- ja videoasennusten yhdistelmissä aina jokaisen haaran viimeisen laitteen kytkimen tulee olla kytettyinä pääle.	3	Tämän laitteen osoitteon asetus (1~32)	4	Ei käyt.	<p>1) Kytkennähöjaime toimii "Aikareletilassa"</p> <p>2) Ohjelmapainike on konfiguroitava ennen käyttöä</p> <p>[#] [Avauskoodi] ↗</p>	<table border="1"> <tr><td>Tulo (a, b)</td><td>24 V ==</td></tr> <tr><td>Käytööjännitealue</td><td>20-30 V ==</td></tr> <tr><td>Valmiustilan virta</td><td>24 V ==, 30 mA</td></tr> <tr><td>Käytöövirta</td><td>24 V ==, 30 mA</td></tr> <tr><td>Käytöölämpötila</td><td>-25 °C...+55 °C</td></tr> <tr><td>Yksisäikeiset kiinnikkeet</td><td>2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²</td></tr> <tr><td>Hienosäikeiset kiinnikkeet</td><td>2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²</td></tr> <tr><td>IP-taso</td><td>IP 54</td></tr> <tr><td>IK-taso</td><td>IK 07</td></tr> </table>	Tulo (a, b)	24 V ==	Käytööjännitealue	20-30 V ==	Valmiustilan virta	24 V ==, 30 mA	Käytöövirta	24 V ==, 30 mA	Käytöölämpötila	-25 °C...+55 °C	Yksisäikeiset kiinnikkeet	2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²	Hienosäikeiset kiinnikkeet	2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²	IP-taso	IP 54	IK-taso
1	Kytettävä kiinnitimet (a-b) väyläliittännälle ja tehotulolle																											
2	Päätevastus Videoseasuksissa sekä audio- ja videoasennusten yhdistelmissä aina jokaisen haaran viimeisen laitteen kytkimen tulee olla kytettyinä pääle.																											
3	Tämän laitteen osoitteon asetus (1~32)																											
4	Ei käyt.																											
Tulo (a, b)	24 V ==																											
Käytööjännitealue	20-30 V ==																											
Valmiustilan virta	24 V ==, 30 mA																											
Käytöövirta	24 V ==, 30 mA																											
Käytöölämpötila	-25 °C...+55 °C																											
Yksisäikeiset kiinnikkeet	2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²																											
Hienosäikeiset kiinnikkeet	2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²																											
IP-taso	IP 54																											
IK-taso	IK 07																											

Samostatný modul klávesnice	Uvedení do provozu	Obsluha	Uživatelský případ 4: Zapnutí světla připojeného ke spínacímu zařízení tlačítkem světla																			
	Aktivace režimu nastavení V režimu nastavení zadáním [#] [*] [hesla k systému] [#] aktivujete režim nastavení; poté bude tlačítko programu 2 svítit oranžově. *Výchozí heslo správce je 345678.	<p>V pohotovostním stavu lze implementovat následující operace:</p> <p>Uživatelský případ 1: Uvolnění zámku připojeného ke spínacímu zařízení tlačítkem odemknutí</p> <p>1) Spínací zařízení funguje v „Režimu otevírání dveří“</p> <p>2) Adresa modulu klávesnice = adresa spinacího zařízení (1~32)</p> <p>3) Kód pro odemknutí je nutné zaregistrovat před používáním</p> <p>[#] [Kód pro odemknutí] [#] ↗ [Kód pro odemknutí] ↗</p>	<p>1) Spínací zařízení funguje v „Režimu časového relé“</p> <p>2) Tlačítko programu je nutné zaregistrovat před používáním</p> <p>[#] [Kód pro odemknutí] ↗</p>																			
Popis rozhraní	Změna hesla k systému	Uživatelský případ 2: Zapnutí světla připojeného ke spínacímu zařízení tlačítkem světla	Technické údaje																			
	<table border="1"> <tr><td>[2] [#] [Nové heslo k systému] [#] [Nové heslo k systému] [#]</td><td>*Nové heslo k systému: 3~8 číslic</td></tr> </table>	[2] [#] [Nové heslo k systému] [#] [Nové heslo k systému] [#]	*Nové heslo k systému: 3~8 číslic	<p>1) Spínací zařízení funguje v „Režimu časového relé“</p> <p>2) Ohjelmapainike on konfiguroitava ennen käyttöä</p> <p>[#] [Avauskoodi] ↗</p>	<table border="1"> <tr><td>Vstup (a, b)</td><td>24 V ==</td></tr> <tr><td>Rozmezí provozního napětí</td><td>20-30 V ==</td></tr> <tr><td>Pohotovostní proud</td><td>24 V ==, 30 mA</td></tr> <tr><td>Provozní proud</td><td>24 V ==, 30 mA</td></tr> <tr><td>Provozní teplota</td><td>-25 °C...+55 °C</td></tr> <tr><td>Jednovodičové svorky</td><td>2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²</td></tr> <tr><td>Svorky s tenkým drátkem</td><td>2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²</td></tr> <tr><td>Úroveň IP</td><td>IP 54</td></tr> <tr><td>Úroveň IK</td><td>IK 07</td></tr> </table>	Vstup (a, b)	24 V ==	Rozmezí provozního napětí	20-30 V ==	Pohotovostní proud	24 V ==, 30 mA	Provozní proud	24 V ==, 30 mA	Provozní teplota	-25 °C...+55 °C	Jednovodičové svorky	2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²	Svorky s tenkým drátkem	2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²	Úroveň IP	IP 54	Úroveň IK
[2] [#] [Nové heslo k systému] [#] [Nové heslo k systému] [#]	*Nové heslo k systému: 3~8 číslic																					
Vstup (a, b)	24 V ==																					
Rozmezí provozního napětí	20-30 V ==																					
Pohotovostní proud	24 V ==, 30 mA																					
Provozní proud	24 V ==, 30 mA																					
Provozní teplota	-25 °C...+55 °C																					
Jednovodičové svorky	2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²																					
Svorky s tenkým drátkem	2 x 0,28 mm²...2 x 0,75 mm²																					
Úroveň IP	IP 54																					
Úroveň IK	IK 07																					